

Neville Lynch (de 16 años de edad), Lenworth Henry, Orane Bailey, Delroy Kennedy, Prince Breckett, Sean Damian Stone, Wayne Punancy, Roland Walker, Trevor Abel, Kirk Headley, Patrick Williams, David Spence, Rohan Lynch, Dervin Nappier, Anthony Archer, Chris Boodie, Dwayne Walker, Alphonso Kennedy, Davian Williams

Los hombres citados en el encabezamiento, de entre 16 y 22 años de edad, permanecen recluidos sin cargos desde que fueron detenidos en sus casas de Board Villa, Denham Town, Kingston, entre el 7 y el 8 de julio por agentes de la Unidad contra la Delincuencia (*Crime Management Unit, CMU*). Según los informes, a algunos de ellos les han negado el acceso a sus abogados o familiares. Los informes indican también que todos ellos han sufrido malos tratos. Amnistía Internacional siente preocupación por su seguridad.

Los informes afirman que, en el momento de la detención, a los hombres les dieron golpes, patadas, bofetadas y pisotones. Según los informes, a Delroy y Alphonso Kennedy los obligaron a permanecer tumbados sin camisa en un suelo de cemento a pleno sol durante tres horas. Al parecer, los dos sufrieron quemaduras a consecuencia de ello. A todos los detenidos les fotografiaron y les tomaron las huellas dactilares ilegalmente en el cuartel de Harmon. Se cree que estos hombres fueron detenidos junto con otras aproximadamente 200 personas más que, según los informes, ya han sido puestas en libertad.

Los informes indican que los detenidos, que viven en una zona dominada por el Partido Laborista Jamaicano, partido de oposición, fueron llevados por la policía a Hannah Town (Kingston), una zona dominada por el partido en el gobierno, el Partido Nacional Popular, y allí fueron golpeados por rivales.

Neville Lynch, Lenworth Henry, Orane Bailey, Delroy Kennedy, Prince Breckett, Sean Damian Stone, Wayne Punancy, Roland Walker, Trevor Abel, Kirk Headley, Patrick Williams, David Spence, Rohan Lynch y Dervin Nappier permanecen detenidos actualmente en la comisaría de policía de Portmore. Anthony Archer, Chris Boodie, Dwayne Walker, Alphonso Kennedy y Davian Williams permanecen en el Centro de Rehabilitación de Gun Court.

Según los informes, Neville Lynch, de tan sólo 16 años de edad, fue golpeado bajo custodia. Al parecer, los policías intentaban obligarle a decir que tenía 18 años. También parece ser que la policía se negó a permitir que los familiares de algunos de los detenidos, que no estaban vestidos en el momento de la detención, les llevaran ropa y zapatos.

INFORMACIÓN GENERAL

Amnistía Internacional lleva mucho tiempo sintiendo preocupación por las violaciones de derechos humanos cometidas por la policía y las fuerzas de seguridad de Jamaica, que incluyen ejecuciones extrajudiciales, uso excesivo de la fuerza, detenciones arbitrarias, tortura y malos tratos. Los detenidos, entre los que hay menores, permanecen muchas veces recluidos en condiciones inhumanas y son sometidos a tortura o a malos tratos bajo custodia.

Las detenciones mencionadas en esta acción se produjeron después de una redada llevada a cabo el 7 de julio por agentes de la Unidad contra la Delincuencia en Tivoli Gardens, un bastión del partido de oposición Partido Laborista Jamaicano. La Unidad contra la Delincuencia alegó que la operación había sido un intento de recuperar armas. Al menos 27 personas, entre ellas 4 agentes de policía, murieron durante los disturbios provocados por esta redada, que duraron varios días. Los informes indican que policías y soldados dispararon indiscriminadamente contra multitudes y casas (también dispararon desde helicópteros que sobrevolaban la zona) y atacaron a civiles

desarmados. El 9 de julio, el primer ministro ordenó al ejército que se desplegara por las calles y se impuso el toque de queda en las zonas afectadas.

La Unidad contra la Delincuencia, responsable de estas detenciones, fue creada por el primer ministro en septiembre del 2000. Amnistía Internacional ha recibido informes fidedignos que aseguran que, desde su creación, esta unidad ha sido responsable de varias presuntas ejecuciones extrajudiciales y de actos de tortura.

El Comité de Derechos Humanos de la ONU ha declarado que una demora de una semana desde el momento de la detención hasta que el detenido comparece ante un juez es incompatible con el artículo 9.3 del Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos, del que Jamaica es Estado Parte. Por su parte, la Comisión Interamericana de Derechos Humanos ha manifestado que la detención de individuos durante más de una semana sin comparecer ante una autoridad judicial en un periodo excesivamente prolongado.

ACCIONES RECOMENDADAS: Envíen llamamientos para que lleguen lo más rápidamente posible, en inglés o en su propio idioma:

- expresando preocupación porque, según los informes, los individuos citados en el encabezamiento (entre los que se encuentra Neville Lynch, de tan sólo 16 años) han sido golpeados durante su detención y bajo custodia;
- instando a las autoridades a garantizar que estos detenidos no son sometidos a más torturas o malos tratos;
- pidiendo que sean puestos inmediatamente en libertad, a menos que los acusen sin demora de un delito común reconocible;
- pidiendo que se les conceda acceso inmediato a asistencia letrada, a su familia y a personal médico, y que se informe a sus familiares de su paradero;
- expresando preocupación porque Neville Lynch, de 16 años, permanece recluido con adultos, y pidiendo que sea puesto inmediatamente en libertad o que, si es acusado de un delito común reconocible, sea trasladado a un lugar seguro;
- pidiendo que se lleve a cabo una investigación independiente e imparcial sobre las denuncias de tortura y malos tratos, que se hagan públicos sus resultados y que los responsables comparezcan ante la justicia;
- instando a las autoridades a garantizar que no se producen más casos de brutalidad policial.

LLAMAMIENTOS A:

Director general de Policía

Francis A. Forbes, CD, LL.B.

Commissioner of Police

Office of the Commissioner

101-105 Old Hope Road

Kingston 6

JAMAICA

West Indies

Fax: + 1 876 927 7516

Telegramas: Francis Forbes, Commissioner of Police, 101-105 Old Hope Road, Kingston, Jamaica

Tratamiento: Dear Commissioner / Señor Director General

Ministro de Seguridad Nacional y Justicia

The Hon. K.D. Knight

Minister for National Security and Justice

Mutual Life Building

North Tower

2 Oxford Road

PO Box 472

Kingston 5

JAMAICA

West Indies

Fax: + 1 876 906 7113

Telegramas: The Hon. KD Knight, Minister for National Security and Justice, 2 Oxford Road, Kingston, Jamaica

Tratamiento: Dear Minister / Señor Ministro

COPIAS DE SUS LLAMAMIENTOS A:

Defensor público

Howard Hamilton Q.C.

Public Defender

78 Harbour Street

Kingston

JAMAICA

Fax: 001 876 922 9836

y a los representantes diplomáticos de Jamaica acreditados en su país.

ENVÍEN SUS LLAMAMIENTOS INMEDIATAMENTE. Consulten con el Secretariado Internacional o con la oficina de su Sección si van a enviarlos después del 29 de agosto de 2001.